

**DIRETTIVA 2004/61/CE DELLA COMMISSIONE****del 26 aprile 2004****recante modifica degli allegati delle direttive 86/362/CEE, 86/363/CEE e 90/642/CEE del Consiglio per quanto riguarda le quantità massime di residui di taluni antiparassitari il cui uso è vietato nella Comunità europea****(Testo rilevante ai fini del SEE)**

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

vista la direttiva 86/362/CEE del Consiglio, del 24 luglio 1986, che fissa le quantità massime di residui di antiparassitari sui e nei cereali <sup>(1)</sup>, in particolare l'articolo 10,vista la direttiva 86/363/CEE del Consiglio, del 24 luglio 1986, che fissa le quantità massime di residui di antiparassitari sui e nei prodotti alimentari di origine animale <sup>(2)</sup>, in particolare l'articolo 10,vista la direttiva 90/642/CEE del Consiglio, del 27 novembre 1990, che fissa le percentuali massime di residui di antiparassitari su e in alcuni prodotti di origine vegetale, compresi gli ortofrutticoli <sup>(3)</sup>, in particolare l'articolo 7,

considerando quanto segue:

- (1) Ai sensi della direttiva 79/117/CEE <sup>(4)</sup> del Consiglio, modificata da ultimo dal regolamento (CE) n. 2003/807 <sup>(5)</sup>, sono vietati l'uso e la commercializzazione nella Comunità europea dei seguenti antiparassitari: ossido mercurico, cloruro mercurioso (calomelano), altri composti inorganici del mercurio, alchil derivati dal mercurio, alcoxialchil e aril derivati dal mercurio, aldrin, clordano, diel-drin, esaclorocicloesano (HCH), esaclorobenzene, camfeclor (toxafene), ossido di etilene, nitrofen, 1,2-dibromoetano, 1,2-dicloroetano, dinoseb e binapacril. Tenuto conto della presenza di questi antiparassitari sul mercato internazionale, è prudente fissare le quantità massime di residui al limite inferiore di determinazione analitica per tutti i prodotti. Non è possibile distinguere alcuni composti del mercurio dai composti provenienti da contaminazione ambientale.
- (2) Ove la legge non consenta l'uso di un antiparassitario e non ne siano pertanto ammessi residui, è opportuno che la quantità massima di residui definita al limite inferiore di determinazione analitica per i prodotti freschi venga altresì applicata ai prodotti composti e lavorati.
- (3) Si è tenuto conto del parere del comitato scientifico per i vegetali, in particolare del parere e delle raccomandazioni in merito alla metodologia da seguire per la tutela dei consumatori di prodotti alimentari trattati con antiparassitari.
- (4) Occorre pertanto modificare gli allegati delle direttive 86/362/CEE, 86/363/CEE e 90/642/CEE.
- (5) Le misure previste dalla presente direttiva sono conformi al parere del comitato permanente per la catena alimentare e la salute degli animali,

<sup>(1)</sup> GU L 221 del 7.8.1986, pag. 37. Direttiva modificata da ultimo dalla direttiva 2004/2/CE della Commissione (GU L 14 del 21.1.2004, pag. 10).

<sup>(2)</sup> GU L 221 del 7.8.1986, pag. 43. Direttiva modificata da ultimo dalla direttiva 2004/2/CE della Commissione.

<sup>(3)</sup> GU L 350 del 14.12.1990, pag. 71. Direttiva modificata da ultimo dalla direttiva 2004/2/CE della Commissione.

<sup>(4)</sup> GU L 33 dell'8.2.1979, pag. 36.

<sup>(5)</sup> GU L 122 del 16.5.2003, pag. 36.

HA ADOTTATO LA PRESENTE DIRETTIVA:

### Articolo 1

Nell'allegato II, parte A, della direttiva 86/362/CEE è aggiunto quanto segue:

| Residui di antiparassitari  | Limiti massimi di residui in mg/kg |
|---|------------------------------------|
| «— Composti del mercurio  | 0,01 (*) Cereali                   |
| — Camfecloro (camfene clorato con il 67-69 % di cloro)  | 0,1 (*) Cereali                    |
| — 1,2-dibromoetano  | 0,01 (*) Cereali                   |
| — 1,2-dicloroetano  | 0,01 (*) Cereali                   |
| — Dinoseb   | 0,01 (*) Cereali                   |
| — Binapacril  | 0,01 (*) Cereali                   |
| — Nitrofen  | 0,01 (*) Cereali                   |
| — Ossido di etilene (somma di ossido di etilene e di 2-cloro-etanolo espressa come ossido di etilene) | 0,02 (*) Cereali                   |

(\*) indica il limite inferiore di determinazione analitica»

### Articolo 2

Nell'allegato II, parte A, della direttiva 86/363/CEE è aggiunto quanto segue:

| Residui di antiparassitari  | Limiti massimi di residui (mg/kg)   |   |   |
|---|---|---|---|
|   | Di materia grassa contenuta nelle carni, nelle preparazioni a base di carne, nelle frattaglie e nei grassi animali elencati nell'allegato I, di cui ai codici NC 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 e 1602 (iv). | Per il latte vaccino e il latte vaccino intero di cui al codice NC 0401 dell'allegato I; per gli altri prodotti alimentari di cui ai codici NC 0401, 0402, 0405 00, 0406, in conformità con il punto (iv) | Di uova fresche in guscio, uova di volatili e tuorli d'uovo elencati nell'allegato I, di cui ai codici NC 0407 00 e 0408 (iv) |
| «— Nitrofen   | 0,01 (*)  | 0,01 (*)  | 0,01 (*)  |
| — Somma dei composti del mercurio   | 0,01 (*)  | 0,01 (*)  | 0,01 (*)  |
| — Camfecloro [somma dei tre composti indicatori Parlar 26, 50 e 62 (**)]                              | 0,05 (*) escluso pollame  | 0,01 (*)  |   |
| — 1,2-dicloroetano  | 0,1 (*)   | 0,1 (*)   | 0,1 (*)   |
| — Binapacril  | 0,01 (*)  | 0,01 (*)  | 0,01 (*)  |
| — Ossido di etilene (somma di ossido di etilene e di 2-cloro-etanolo espressa come ossido di etilene) | 0,02 (*)  | 0,02 (*)  | 0,02 (*)  |
| — Captafol  | 0,01 (*)  | 0,01 (*)  | 0,01 (*)  |

(\*) Indica il limite inferiore di determinazione analitica.

(\*\*) Parlar 26 2-endo,3-exo,5-endo,6-exo,8,8,10,10-octachlorobornane  
Parlar 50 2-endo,3-exo,5-endo,6-exo,8,8,9,10,10-nonachlorobornane  
Parlar 62 2,2,5,5,8,9,10,10,-nonachlorobornane»

### Articolo 3

Nell'allegato II, parte B, della direttiva 86/363/CEE è aggiunto il testo seguente:

| Residui di antiparassitari | Limiti massimi di residui (mg/kg)   |   |  |
|----------------------------|---|---|--|
|                            | Di carni, incluso il grasso, preparazioni a base di carne, frattaglie e grassi animali elencati nell'allegato I, di cui ai codici NC 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 e 1602 | Per il latte e i prodotti lattiero-caseari elencati nell'allegato I, di cui ai codici NC 0401, 0402, 0405 00 e 0406 | Di uova fresche sgusciate, uova di volatili e tuorli d'uovo di cui ai codici NC 0407 00 e 0408 dell'allegato I |
| «Dinoseb                   | 0,01 (*)  | 0,01 (*)  | 0,01 (*)   |

(\*) Indica il limite inferiore di determinazione analitica.»

### Articolo 4

I limiti massimi di residui elencati nell'allegato della presente direttiva si aggiungono a quelle di cui all'allegato II della direttiva 90/642/CEE per gli antiparassitari in questione.

### Articolo 5

1. Gli Stati membri adottano e pubblicano, entro otto mesi dall'adozione della presente direttiva, le disposizioni legislative, regolamentari e amministrative necessarie per conformarvisi. Essi comunicano immediatamente alla Commissione il testo di tali disposizioni nonché una tavola di concordanza tra quest'ultime e la presente direttiva.

Essi applicano tali disposizioni trascorsi nove mesi dall'adozione della presente direttiva.

Quando gli Stati membri adottano tali disposizioni, queste contengono un riferimento alla presente direttiva o sono corredate di un siffatto riferimento all'atto della pubblicazione ufficiale. Le modalità del riferimento sono decise dagli Stati membri.

2. Gli Stati membri comunicano alla Commissione il testo delle disposizioni essenziali di diritto interno adottate nella materia disciplinata dalla presente direttiva.

### Articolo 6

La presente direttiva entra in vigore il settimo giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

### Articolo 7

Gli Stati membri sono destinatari della presente direttiva.

Fatto a Bruxelles, il 26 aprile 2004.

Per la Commissione  
David BYRNE  
Membro della Commissione

















## Residui di antiparassitari e limiti massimi di residui (mg/kg)

| Gruppi ed esempi di singoli prodotti ai quali si applicano le quantità massime di residui               | Somma dei composti del mercurio espressi in mercurio | Aldrin e dieldrin combinati, espressi in dieldrin | Clordano (somma di cis- e trans-clordano) | HCH, somma degli isomeri, escluso il gamma isomero | Esa-clorobenzene | Ossido di etilene (somma di ossido di etilene e di 2-cloro-etanolo espressa come ossido di etilene) | Nitrofen | 1,2-dicloro-etano |
|---|--|---|---|--|------------------|---|----------|-------------------|
| <b>4. SEMI OLEOSI</b>   | 0,02 (*)   | 0,02 (4)  | 0,02 (*)                                  | 0,02 (*)   | 0,02 (*)         | 0,2 (*)   | 0,02 (*) | 0,02 (*)          |
| Semi di lino  |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| Semi di arachide  |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| Semi di papavero  |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| Semi di sesamo  |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| Semi di girasole  |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| Semi di colza   |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| Semi di soia  |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| Semi di senape  |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| Semi di cotone  |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| Altro   |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| <b>5. PATATE</b>  | 0,01 (*)   | 0,01 (*)  | 0,01 (*)                                  | 0,01 (*)   | 0,01 (*)         | 0,1 (*)   | 0,01 (*) | 0,01 (*)          |
| Patate precoci  |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| Patate tardive  |  |   |   |  |                  |   |          |                   |
| <b>6. TÈ</b> (foglie e steli di <i>Camellia sinensis</i> , essiccati, fermentati o altrimenti lavorati) | 0,02 (*)   | 0,02 (*)  | 0,02 (*)                                  | 0,02 (*)   | 0,02 (*)         | 0,2 (*)   | 0,02 (*) | 0,02 (*)          |
| <b>7. LUPPOLO</b> (essiccato), compresi i pannelli di luppolo e polvere non concentrata                 | 0,02 (*)   | 0,02 (*)  | 0,02 (*)                                  | 0,02 (*)   | 0,02 (*)         | 0,2 (*)   | 0,02 (*) | 0,02 (*)          |

(\*) indica il limite inferiore di determinazione analitica.

(1) Basato sui livelli di contaminazione ambientale dovuti all'uso di dieldrin e aldrin nel passato.

(2) Basato sui livelli di contaminazione ambientale dovuti all'uso di dieldrin e aldrin nel passato.

(3) Basato sui livelli di contaminazione ambientale dovuti all'uso di dieldrin e aldrin nel passato.

(4) I dati di controllo mostrano che nei di zucca utilizzati per l'estrazione dell'olio possono essere rinvenuti livelli di dieldrin fino a 0,02 mg/kg.»